姚樹南醫花柳百病天下無雙

花柳專科

論輕重等症一服此丸患處即愈男女老少強弱皆可服之倘遇毒墜穿破無論何處爛肉膿水頻流久不收口屢醫無效者一服此丸之後三天浮肉消腫十天之外完全收功永無復發之患矣此丸功力甚大毒勿輕視食此丸後毒由大小二便而出可保身體無碍更不用多參別方自然搜清內毒症必愈輕症七天重症十日全愈百發百中之良方中外馳名第一家醫藥如初染痲瘋連食五六罈全愈如過三個月外每年要食六七罈雖不靈愈亦無出面之患如有悞食別家元粉水銀墜毒斷種等藥連食二罈包能解愈本醫生志在濟世非圖射利但見世人治此症妄用刮墜斷種等藥以至絕人宗嗣延累終身不知凡幾其害非小心實不忍本醫生特選真材實料藥丸製斯丸不寒不燥每逢花柳症藥到回春如有用墜毒害人實假藥誓假愚福騙梓里苦力綫財天誅地滅白濁一門獨一無二染得五淋白濁腫痛若食本醫生丸後限十二點鐘內完全止痛白濁七天收功永無復發之患凡醫白濁不可快愈若快愈有後患餘毒未清日後百病從此發生謹慎之

本醫局設在洲美大埠市作頓街門牌一零五五號醫生姚樹南啓　如有信札到來取藥照下西字門牌付來萬無一失

經驗

▲男女肚痛散每盒一員
▲埋口牛肌散每鐘一員
▲埋口白藥膏每鐘一員

話筒　差拿　六一七七号

房舍南樹姚母正山令

YEW SHEE NAM CO.
1055 STOCKTON ST. P.O. Box 2257
San Francisco Cal. U.S.A.

膏丹丸散經驗異常

●廿餘年花柳症一掃而清●本信照錄 Chung Yick Benton Mass. Co. Cal. 敬啟者昨接先生付來妙藥丸當即見功效照足先生言語先生好似神仙一般第一月出埠面謝先生現來銀十元此銀登告白之用弟前廿餘年染得花柳惡疔症好似大癩瘋一樣屢醫十有七年之久中西各藥食盡屢醫罔效反為全身穿破腐爛日夜痛苦豈能盡言偶遇良朋到探云及觀現下報紙所登一位姚樹南醫生論及醫花柳奇難雜症彙有五圖登落報章說明花柳理由是以即付銀一十五元來取花柳漫骨丹三罈食之大有奇功再取三罈各樣症全愈確是神仙妙藥弟感先生之德無以為報故登數言傳同病者知所問津焉民國五年十月十六號　弟閉平張益恭頓

五淋白濁神速止痛丸　黃應　盒四圓　郵費照毛

統治花柳搜骨丹　奇貴　樽五圓　郵費照毛

三參鞭茸補腎丸　盒五圓　郵費照毛

第一圖此乃老人遺年爛脚症溯所由來皆因少年悞入花叢所染惡毒或因醫者不善用藥傳下餘毒日久毒墜入骨以至腐穿破蓋爛脚症甚難醫縱有醫生或用埋口藥不過暫時醫愈日久必然復發腫痛或再爛惟本醫生之搜骨丹食後毒由傷口流出靠從大小二便而去並無傷身痛苦之患必須先搜清內毒為本自然患處立愈服此丸後三十天左右完全收功永無復發之患第二圖論生疔症凡少年飄洋作客雖不貪花色以娛情一旦失足青樓染得滿身惡毒斯時錢財耗盡疔毒出面難以見人祇向街上掛招牌包醫花柳奇難雜症者調治此等醫生不知凡幾或用藥未斧或醫到半途而廢不知者以為全愈未幾復發其症更深是以遺下餘毒日後百病從此發生日久毒墜入骨或墜在手節腫痛或久穿破或變第四形圖毒墜入骨骨腫痛日久穿破或變第五形圖毒升上頭部或耳或鼻骨能腐爛或毒墜下脚底穿破此等奇難雜症雖從大學堂畢業醫生難以完全醫愈惟是本醫生今有靈丹妙藥專醫此惡症其效如神倘染新花柳最毒者莫如七仔瘡一齊來等症食此搜骨丹限一罈准期十天之內完全收功永無轉別樣症復發之患本醫生製煉此丸其方係前數百餘年老祖遺下前傳後效更得名師秘授奪法製煉成丸懸壺濟世歷數有年屢試屢驗百發百中遠近馳名非虛言也今本醫生到美初掛招牌本埠揚名誠恐外埠同胞未及週知難來就醫是以本醫生將此藥丸功效說明如患花柳疾注意請看購此丸服之早日脫離苦海不服之早日脫離苦海不症雖等症皆以搜骨丹為根本遇毒墜穿破無論何處爛肉膿水頻流久不收口屢醫無效者一服此丸之後三天浮肉消腫十天之外完全收功永無復發之患矣此丸功力甚大毒勿輕視食此丸後毒由大小二便而出可保身體無碍更不用多參別方自然搜清內毒症必愈輕症七天重症十日全愈百發百中之良方中外馳名第一家醫藥如初染痲瘋連食五六罈全愈如過三個月外每年要食六七罈雖不靈愈亦無出面之患如有悞食別家元粉水銀墜毒斷種等藥連食二罈包能解愈本醫生志在濟世非圖射利但見世人治此症妄用刮墜斷種等藥以至絕人宗嗣延累終身不知凡幾其害非小心實不忍本醫生特選真材實料藥丸製斯丸不寒不燥每逢花柳症藥到回春如有用墜毒害人實假藥誓假愚福騙梓里苦力綫財天誅地滅白濁一門獨一無二染得五淋白濁腫痛若食本醫生丸後限十二點鐘內完全止痛白濁七天收功永無復發之患凡醫白濁不可快愈若快愈有後患餘毒未清日後百病從此發生謹慎之

萬應搜骨丹屢醫各種奇難雜症奏效如神

●廿餘年花柳症一掃而清●本信照錄 Chung Yick Benton Mass. Co. Cal. 敬啟者昨接先生付來妙藥丸當即見功效照足先生言語先生好似神仙一般第一月出埠面謝先生現來銀十元此銀登告白之用弟前廿餘年染得花柳惡疔症好似大癩瘋一樣屢醫十有七年之久中西各藥食盡屢醫罔效反為全身穿破腐爛日夜痛苦豈能盡言偶遇良朋到探云及觀現下報紙所登一位姚樹南醫生論及醫花柳奇難雜症彙有五圖登落報章說明花柳理由是以即付銀一十五元來取花柳漫骨丹三罈食之大有奇功再取三罈各樣症全愈確是神仙妙藥弟感先生之德無以為報故登數言傳同病者知所問津焉民國五年十月十六號　弟閉平張益恭頓

●萬家生佛救世靈丹　大國手姚樹南醫生當今醫花柳妙手獨一無二弟因貪風流染得七仔瘡惡症痛苦難言先在西醫調理百藥罔效後得良朋薦引即到姚樹南先生處調理確係十六天完全收功先生有如此之妙手眞是再世之華佗也弟贈金字牌扁一個並送登告白銀三十大元廣為頌揚俾同病者知所問津焉　屋崙埠香邑隆都弟馮睿川恭頌

●一見良醫百病消除　大國手醫學博士姚樹南當今除毒中之王也弟因貪風流買得雖受槍弦苦難言先來頭則腰痛言難出口即到姚樹南先生調理十餘日完全收功先生功德大矣故登數言警醒同胞俾同病者知所問津焉　寓大埠香邑黃梁都梁恭頌

●恭頌良醫　大國手姚樹南先生當今外科良醫也心靈手敏得孫思邈秦緩眞傳妙方浪製花柳丸敎八疾苦利益同胞功德大矣弟向染花柳惡症食別家藥丸雖愈復發毒墜腎囊腫腎核三個見證結實痛苦難堪故為鋼疾遍請中西醫生調治均莫能奏効聚友人指示在姚先生買得花柳丸一料服之患處即愈喜不自勝謹登數言鳴謝致敬不忘先生再造之德俾患花柳者知所問津焉　大埠香邑恭都唐三爾恭頌

●●●恭頌良醫　大國手姚樹南先生當今外科良醫也心靈手敏得孫思邈秦緩眞傳妙方浪製花柳丸敎八疾苦利益同胞功德大矣弟向染花柳惡症食別家藥丸雖愈復發毒墜腎囊腫腎核三個見證結實痛苦難堪故為鋼疾遍請中西醫生調治均莫能奏効聚友人指示在姚先生買得花柳丸一料服之患處即愈喜不自勝謹登數言鳴謝致敬不忘先生再造之德俾患花柳者知所問津焉　大埠香邑恭都唐三爾恭頌

男女老幼而且有益十歲七粒效世美丹數代以來清流最廣黃行價值

孕婦孩童食丸之法精神則加放心用之行之有效名震環球所用部署

常時食之加減見機卒苦劇減此方之妙親自泡製每瓶一料定價[illegible]買者[illegible]

可保無碍小孩有疾不致變乃是祖不惜工本遵之德俾患花柳者知所問津焉

▲特別廣告

啓者本店開設年多專辦戶西雜貨參茸玉桂藥材現辦大帮中國罐頭正蘇鮑魚發行貨靚價廉并接理滙單由香港中和堂轉交快捷妥當僑胞光顧格外歡迎

鋪在面街五百零九號

電話（矢麼）五一叁六

乾豐號
馬大諱
治謹白

▲廣告

本公司在片打街門牌三百一八號貿易日易屢蒙僑胞惠顧殊多感激今欲擴張生意

廣益公司
Kwong Yick Co.
318 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

兼辦西人雜貨並代埠滙兌省港銀兩書信快捷妥當僑胞光顧倒履歡迎
喊線 R.F. 壹一四四
廣益公司主人啓

▼○▲宜燿公司賣平貨
▲（欲買平貨者請速來）
▲特別大減價

化旗庄藍梨布圍身褲價銀三元　沽二元二五
化旗庄黑梨布圍身褲價銀三元　沽二元二五
化旗庄藍条布圍身褲價銀三元　沽二元二五
化旗庄黑条布圍身褲價二元七五　沽銀二元
藍色白底梨布圍身褲價二元七五　沽二元二五
黑色紅邊梨布圍身褲價銀二元五　沽銀二元
琅靚佛条布衫褲價銀一元七五　沽一元三五
西庄棉線粗布褲價銀　元　沽二元五
籃口帆布手袋每打銀三元五　沽銀二元
索口帆布手袋每打銀三元五　沽銀三元
各色白布手袋每對由二毛至二毛五
四十四磅萱粘米每包銀二元七毛
▲注意
四十四磅靚萱粘每包銀三元一毛
衣箱笈袋
▲各欵皮靴襪帽送禮香鹼格外平沽
中西福食
▲本店通信處片打街東七十八号
Yee You & Co. 78 Pender St. E. Vancouver B. C.
宜燿公司主人謹啟

萬勝隆　云哥
Man Sing Lung Co.
Phone Sey. 1431
92 Pender St. East
Vancouver, B.C.
嘩埠

啓者本店專辦祖國蘇油糖茶米什貨日用食品京果海味磁器碗碟鑼鼓絃索各省地道藝材參茸玉桂壽丹丸散發售凡物取價從廉以圖久遠交易如蒙各界垂青請照列西字門牌賜來定揀選靚貨從速付上
▲鋪在片打街東門牌九十二号
▲喊線（矢磨）一四三一
◉醫士余躍瀾君
司理人黃新德　黃寀滉　余朋初
甄良庶　甄永霖
寶生巧造金器首飾

○金山○大埠華英（圖）書公司
本公司專辦華英文各種書籍發行中西筆墨信箋俱全印中西文件精製笠巴圖章（貨單印便函索即寄）◉貴客光顧付費自理
▲中西文厨書寶鑑每部七元五
▲黃軫章歐美厨書二次辦到內容更佳每部四元五
▲蘇糖製法每部二元　十部十五元
（通信處）
Wah Ying Co. 658 Grant Ave.
San Francisco, Cal. U.S.A.

▲◎▼同和　酸菜鹹椰菜發售

啓者本號現有自製爽口甜酸菜發售二百磅庄沽銀拾三元
壹百磅庄沽銀七元　製鹹椰菜絲二百磅庄沽銀拾壹元
一百磅庄沽銀六元仰貴客光顧為盼　市姊廠同和啓
Hong Wo Co. P. O. Box 424 Stevest on B. C.

劉日初醫生自製驗喜丹丸散膏

本醫生專醫眼科花柳癌痘跌打內外方脉奇難雜症向在香港懸壺經有十餘載所治各症久為同胞稱讚被得贈名中外今遊美境特有自製慈喜丹丸散膏將各藥列後各埠代病諸君難來就診者可將病狀開單連付函取藥厥病早得全愈為

劉日初中西醫生

治眼中倒睫牽毛散每罈五元
遺年頑癬應驗散每罈一元
眼中痛澀難忍散每服銀二元
点無眼神效散每罈銀二大元
寒瘧內消丸每罈銀二大元
婦科經期腹痛丸每個銀五元
丸散太多不能盡錄倘各梓里熹顧請向近埠之信局或銀行買赤照西字付來無悞（付到驗喜丹丸散）

劉日初謹啓

入參拘精壯陽丸每罈五元
生津止咳斷根丸每罈一元
內傷吐血斷根丸每罈五元
夜夢遺精丸每罈銀二大元
花柳白濁霉憂丸每罈一元
花柳芒硝拔毒丸每罈二元
跌打去瘀止痛散每罈五元
疳疔魚口便毒丸每罈五元
久年心氣痛散每罈銀五毛
補身壯陽丸醮丸每罈一元
惡毒瘡科膏藥每張銀一元
治蹺氣腫痛藥水每罈五元
退眼中起臆散每服銀二元
小兒五疳散每罈銀二大元
拔毒浸疳散每罈銀一大元
花柳解毒藥酒每罈銀五元
婦科白帶丸每個銀一大元

止淫白濁尿管痛散每服銀二大元
遺年花柳墜毒骨痛丸每罈銀五元
皮膚瘙癢癬上藥膏每合銀一元
外消疼癢膏每罈銀一大元
腎虛壯陽種子丸每盒五元
跌打損傷丸每盒銀二毛五
拔毒生肌消疼散每罈二元
點眼光明退腐散每罈二元
癟無滋潤膏每罈一元
天下聞名萬應膏藥每張五毛
小兒痘痲病目散每服銀二元
花柳扶元搜毒散每服銀五元
喉症外貼散每罈銀二大元
小腸氣痛散每服銀一大元
婦科白帶丸每個銀一大元

始創花柳扶元搜毒散　每料長五元
解毒之法首重扶元倘或過服寒涼攻伐暗傷元陽以致毒氣潛藏陰伏骨髓傳染妻妾禍延子嗣遺患無窮急宜解除凈盡此散專治遺年花柳近日花柳毒墜入筋骨四肢煉痛可步難移白濁淋漓便閉結毒腐氣疼痛脫肛毒盛發熱頭痛魚口橫痘一切寒毒濕毒熱毒婦人染毒小孩胎中受毒產下遇月臍風胎毒結核便毒瘰疬及口臭牙痛鼻塞口苦目花耳聾痲疹痘毒精傳染受毒先服預解知病保安老少孕婦多服可保無虞如服翻墜漏及口臭牙痛鼻塞口苦目花耳聾痲疹痘毒雖行屢月經年變症百出即服本醫生此散藥性甘和功效極速專能固元氣化毒正本清源不清不濁不寒不燥解毒得法有益開胃不拘遠年近日男婦傳染內毒鬱結高病數生均皆奏效無如見一症或數症服之無不見效大有起死還生之力

白濁無憂丸　每罈長一元
白濁赤濁一種或由宿娼傳染或由濕熱下注毒者在腎大凡初起可見之症高熱內蘊之毒無窮急須早為解除則無變症之患本醫生此丸藥性平和功效極速有毒必解百病皆除務使內毒清外症自愈無論男婦傳染內毒鬱結白濁有痛五淋便血二便閉結小腸疝氣內外疳瘡初起腫痛便毒瘰疬痘毒疼夾色搶紅骨痛統治婦人赤帶痛瘙功效如神如見鶴動筋抽尿管刺痛或尿後作痛乃內毒紅盛將變膿疔急宜兼服本醫生搜毒散即行見效

腎虛壯陽種子丸　每兩長一元　每罈長五元
補腎之法首在扶元調和氣血陰陽配合則相久無妄動之虞真精虛暗澄之患元神毫固百病不生本醫生精製此丸分配得宜營衛兼調水火並濟統治先天不足後天失養頭暈耳鳴目化昏沉四肢無力心腎虛鳴遺度或讀書傷神或作工過勞不論一症數症服之可以添精補髓發美耳目壯腦筋舒神益氏精神長精神旋百倍功力純和收效甚速久服種子填精壯陽久戰不疲

天下聞名萬應膏藥　每張長五毛
此藥膏專治花柳芒硝橫疫風濕跌打刀傷惡瘡諸般腫肉腫脚骨痛頭痛去痰拔毒化膿生肌之功能隨病用之其病若失即行見功

補身壯陽丸醮丸　每個長一元
九醮者蓋弱而不振振而不豐豐而不強強而不動動而不久久而無精精而無子調之九醮之病若有此症者雖朱陶之富妻妾成羣不能得魚水之歡樂亦人生之恨事也故本醫生製造此丸丸陽事不參交合無趣見色花謝久流虛濁急服此丸立即見效

◉◉◉敬告同胞
本醫生精通中西醫學研究醫科隱症十餘載自製各欵惠驗喜丹丸散發兌凡內外科雜症跌打花柳腫痛等症如保本醫生調理者能定限時期包醫全愈每年醫愈我同胞不計其數同胞恭頌本醫生告白萬多將其一二列後俾遠近各同胞雖未就診者可將病症列明付信取藥本醫生定必快捷訂症取藥付上以救急用請照下列西字付來無悞特此奉聞

傳單快看絕大補力
劉日初醫士　告白　僕自小怯弱完姻未及一年即患陽痿不舉腰酸腳軟甚至精滑夢遺日形衰憊醫者意謂是氣血兩虧不急治之恐遂無救日乃服湯劑膏藥補血各藥不下種然非肩腳腰滿即屬影響全無後蒙友人勸服先生腎虛壯陽種子丸一罈服未二日遺精即止腰腳頓覺輕健服至旬餘見者咸謂面目肥潤爲從來所未有而鄙人自驗覺下部精力血氣驟然堅壯異常皆服先生此丸竟能轉危為安並且轉弱為強盛陰以補血助陽以益氣實為絕大之功非各藥所能相指並驗至數餘生得此一救感恩刻骨難忘德澤敎言恭頌如外埠同胞難來就診者可將病症列明付函取藥必無悞

死而復生　花柳症得救
啓者前三年因染花柳重病久流白濁後服中西醫藥全無功效變成半身痿症四肢無力行動不能經有一年之久及見中西告白知劉日初先生精醫內外科眼科花柳症故將弟病症列明付出取藥後得劉日初先生付來花柳扶元搜毒散三料照法煎服數天之久白濁無流病症全愈至今行動如常此乃先生之丸藥驗萬應萬靈也弟故彙序數言傳各埠患病諸君雖得先生就診者將病症列明付函取藥知所問津焉
英屬哥倫華開邑弟陳通拜頌

眼科名醫

廢目重光
啓者弟向在親家做洗衣工為業常好間爛毒花迷於酒色不幸去年春因染花柳白濁痛疔之症即延中西醫生調理無效更加重病又見雙目失明突起点腫遮蔽瞳人數月之久以為必盲當此時也得遇無主中西友人代薦將弟病源列明付函與劉日初先生取藥後得先生訂藥數劑付來依法食之果見白濁疔疔全愈瘡目重光弟感劉日初先生之德無以為報謹登數言傳各埠梓里有染病難得先生就診者可將病狀列明付函取藥知所問津焉
開邑弟張永國拜頌

Dr. LAU YIT CHO
502 GRANT AVE. San francisco cal.
寓舊金山大埠都埠街五百〇二号